



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

De publicación inmediata: 24 de octubre de 2013

GOBERNADOR CUOMO ANUNCIA LA CULMINACIÓN DE LA INVERSIÓN DE \$ 200 MILLONES DE NOVELIS

La expansión de operaciones en Oswego crea más de 100 nuevos empleos

El gobernador Andrew M. Cuomo anunció hoy día que *Novelis*, empresa líder en producción y reciclaje de aluminio, culminó la expansión de sus instalaciones en Oswego, para la cual invirtió unos \$200 millones. La expansión de 180,000 pies cuadrados le permite a *Novelis* contratar a más de 100 empleados adicionales a tiempo completo en Nueva York; y en la región, aumentar cinco veces más la capacidad de producción automotriz en Norteamérica.

«Este proyecto de expansión de \$200 millones de la *Novelis* proporciona desarrollo económico vital para la región central de Nueva York, y crea más de 100 empleos permanentes y trae una inversión privada significativa a la comunidad, dijo el gobernador Cuomo. El compromiso de la *Novelis* en la región es una prueba más de que la región norteña de Nueva York está abierta a los negocios, y espero que esta empresa continúe en Oswego».

El presidente y director ejecutivo de la *Novelis* Phil Martens, dijo: «Esta expansión de la industria automotriz en Norteamérica es una pieza importante de nuestra estrategia global en un mercado que está experimentando un crecimiento muy rápido. Estamos aumentando agresivamente nuestra capacidad de producción en el área automotriz en todo el mundo y estamos bien posicionados para ampliar nuestro liderazgo en este segmento estratégico del mercado».

Esta expansión de 1.4 millones de pies cuadrados de la planta permite la instalación de dos nuevas líneas de acabado de aluminio de alto rendimiento para aplicaciones de automoción. Como resultado de la expansión, que comenzó en el 2011, la *Novelis* ha agregado más de 100 nuevos empleos de tiempo completo, para un total de más de 850 empleados en la planta de la *Novelis* en Oswego. El proyecto de expansión incluye una subvención de \$5 millones del *Empire State Development* .

El presidente, director ejecutivo y comisionado del *Empire State Development*, Kenneth Adams dijo: «Como empresa con clientes y oportunidades en todo el país y alrededor del mundo, la *Novelis* reconoce que tiene sentido empresarial invertir en el *Empire State*. Su expansión ha creado ya más de 100 nuevos empleos en Oswego, con muchos más en el futuro; el anuncio de hoy es una gran noticia para el futuro de la economía de la región central de Nueva York. Felicito a la *Novelis* en su expansión tan importante y esperamos su continuo crecimiento».

La *Novelis* es la principal empresa productora de aluminio laminado y la mayor recicladora de aluminio en el mundo, y cuenta con 25 plantas en nueve países. La planta de Oswego sirve como principal centro de fabricación de la compañía en Norteamérica, produciendo más de mil millones de libras de hojas de aluminio de alta calidad cada año.

###

Noticias adicionales en www.governor.ny.gov

Estado de Nueva York | Cámara Ejecutiva | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418